



**Republika e Kosovës
Republika Kosova-Republic of Kosovo
Qeveria-Vlada-Government**

*Ministria e Industrisë, Ndërmarrësisë dhe Tregtisë
Ministarstvo Industrije, Preduzetništva i Trgovine - Ministry of Industry, Entrepreneurship and Trade Industry*

**UDHËZIM ADMINISTRATIV (MINT) Nr. 09/2022
PËR LARTËSINË E TARIFAVE PËR KONTROLLIMIN DHE SHËNJIMIN E PUNIMEVE NGA METALET E
ÇMUARA**

**ADMINISTRATIVE INSTRUCTION (MIET) No. 09/2022
ON THE HEIGHT OF TARIFFS FOR THE CONTROL AND MARKING OF PRECIOUS METAL WORKS**

**ADMINISTRATIVNO UPUTSTVO (MIPT) Br. 09/2022
O VISINI NAKNADA ZA KONTROLU I OZNAČAVANJE PREDMETA OD DRAGOCENIH
METALA**



Ministrja e Ministrisë së Industrisë, Ndërmarrësisë dhe Tregtisë,	Minister of the Ministry of Industry, Entrepreneurship and Trade,	Ministarka Ministarstva Industrije, Preduzetništvo i Trgovina,
Në mbështetje të nenit 16, paragrafit 2 të Ligjit Nr. 08/L – 029 Për Punimet nga Metalet e Çmuara (Gazeta Zyrtare e Republikës së Kosovës Nr. 10 / 21 Dhjetor 2021, nenin 8, paragrafi 1, nën-paragrafi 1.4, Shtojca 12 e Rregullores (QRK) Nr. 02/2021 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, si dhe nenin 38, paragrafi 6 të Rregullores Nr. 09/2011 të Punës së Qeverisë së Republikës së Kosovës, miraton:	Pursuant to Article 16, paragraph 2 of Law No. 08/L - 029 On Precious Metal Works (Official Gazette of the Republic of Kosovo No. 10/21 December 2021 , Article 8, paragraph 1, subparagraph 1.4, Annex 12 of the Regulation (GRK) No. 02/2021 on Areas of Administrative Responsibility of the Office of the Prime Minister and Ministries, as well as Article 38, paragraph 6 of Regulation No. 09/2011 of Rules and Procedure of the Government of the Republic of Kosovo, approves:	Na osnovu člana 16 stav 2 Zakona br. 08/L - 029 o Predmetima od Dragocenih Metala (Službeni List Republike Kosovo br. 10/21. decembar 2021, član 8, stav 1, podstav 1.4, Aneks 12 Uredbe (VRK) br. 02/2021 o Oblastima Administrativne Odgovornosti Kancelarije Premijera i Ministarstava, kao i člana 38 stav 6 Uredbe br. 09/2011 Vlade Republike Kosovo, usvaja:
UDHËZIM ADMINISTRATIV (MINT) Nr. 09/2022 PËR LARTËSINË E TARIFAVE PËR KONTROLLIMIN DHE SHËNJIMIN E PUNIMEVE NGA METALET E ÇMUARA	ADMINISTRATIVE INSTRUCTION (MIET) No. 09/2022 ON THE HEIGHT OF TARIFFS FOR THE CONTROL AND MARKING OF PRECIOUS METAL WORKS	ADMINISTRATIVNO UPUTSTVO (MIPT) Br. 09/2022 O VISINI NAKNADA ZA KONTROLU I OZNAČAVANJE PREDMETA OD DRAGOCENIH METALA



Neni 1 Qëllimi Me këtë udhëzim administrativ përcaktohet lartësia e tarifës për kryerjen e të gjitha shërbimeve të cilat i ofron njësia përkatëse në kuadër të Agjencisë të Metrologjisë së Kosovës.	Article 1 Purpose This administrative instruction determines the height of tariffs for the performance of all services provided by the relevant unit within the Kosovo Metrology Agency.	Član 1 Svrha Ovo Administrativno Uputstvo utvrđuje visinu naknade za obavljanje svih usluga koje pruža dotična jedinica u okviru Kosovska Agencija za Metrologiju.
Neni 2 Fushëveprimi Ky udhëzim zbatohet nga njësia përkatëse dhe subjektet që merren me përpunimin, importin dhe shitblerjen e punimeve nga metalet e çmuara, gjysmë punimeve dhe lëndëve përpunuese.	Article 2 Scope This instruction is implemented by the relevant unit and entities dealing with the processing, import and sale of precious metal works, half work and processing materials.	Član 2 Delokrug Ovo Uputstvo primenjuje dotična jedinica i subjekti koji se bave obradom, uvozom i kupoprodajom predmeta od dragocenih metala, poluproizvoda i prerađivačke sirovine.
Neni 3 Metoda e vulosjes Punimet nga metalet e çmuara shënjohe në mënyrë mekanike, me dorë dhe me anë të pajisjes laserike.	Article 3 Stamping method Precious metal works are marked mechanically, by hand and by means of a laser device.	Član 3 Metoda žigosanja Predmeti od dragocenih metala se označavaju mehanički, ručno i laserskim uređajem.



Neni 4 Analiza jashtë AMK 1. Punimet nga metalet e çmuara siç janë platina edhe paladiumi, për të cilat nuk mund të kryhet anliaza kimike në labortaorin e metaleve të çmuara, dërgohen në laboratorët e akredituara brenda apo jashtë Republikës së Kosovës. 2. Kompenzimin për këtë lloj shërbimi e kryen subjekti, sipas shtojcës për shtetet përkatëse për tarifa të meditjeve për udhëtime zyrtare jashtë vendit si dhe lartësinë e pagesës për analizat e punimeve nga metalet e çmuara vendoset sipas shtetit përkatës.	Article 4 Analysis outside KMA 1. Precious metal works such as platinum and palladium, for which chemical analysis cannot be performed in the laboratory of precious metals, are sent to accredited laboratories inside or outside the Republic of Kosovo. 2. Compensation for this type of service shall be performed by the subject, according to the appendix for the respective states related to per diem taxes for official trips abroad, whereas the amount of payment for the analysis of precious metal works shall be decided according to the respective state.	Član 4 Analiza izvan KAM 1. Proizvodi od dragocenih metala kao što su platina i paladijum, za koje se hemijska analiza ne može izvršiti u laboratoriji dragocenih metala, šalju se u akreditovane laboratorije unutar ili van Republike Kosovo. 2. Kompenzaciju za ovu vrstu usluge vrši subjekat, prema aneksu za dotične države za naknade dnevnica za službena putovanja u inostranstvo dok se visina plaćanja za analizu predmeta od dragocenih metala odlučuje prema dotičnoj državi.
Neni 5 Marrja e Mostrave Mostrat që merren për analiz preliminare dhe kimike duhet të merren nga e njëjta seri e punimeve prej metaleve të çmuara, të së njëjtës formë, të njëjtiti lloj të metalit të çmuara, të së njëjtës pastërti dhe të njëjtiti	Article 5 Sampling Samples taken for preliminary and chemical analysis must be taken from the same series of precious metal works, same shape, same type of precious metal, same fineness and the same processing, according to the annex on sample	Član 5 Uzimanje uzorka Uzorci uzeti za preliminarnu i hemijsku analizu moraju se uzeti iz iste serije predmeta od dragocenih metala, istog oblika, iste vrste dragocenog metala, iste čistoće i iste obrade, prema aneksu o planiranju uzoraka.



përpunues, sipas shtojcës së planifikimi të mostrave. Neni 6 Pagesa për raportin e ekzaminimit preleminar 1. Pas analizës preleminare dhe kimike njësia përkatëse harton raport mbi rezultatet e përmbajtjes dhe sasis të punimeve nga metalet e çmuara e cila duhet të jetë në vlerë, për punimet prej 0 deri 1000 gr është 18.90 euro, prej 1001 gr deri në 5000 gr është 33.70 euro dhe mbi 5000 gr është 48.60 euro. 2 Pagesa për raportin e ekzaminimit me Analiz kimike është 35€ (tridhjet e pesë euro) Neni 7 Të gjitha shërbimet e kryera sipas këtij udhëzimi paguhen nga subjekti përmes llogaris bankare të cilat derdhen në Buxhetin e Konsoliduar të Republikës së	planning. Article 6 Payment for the preliminary examination report 1. After the preliminary and chemical analysis, the respective unit drafts a report on the results, of the content and quantity of works from precious metals, which should be in value, for works from 0 to 1000 gr is 18.90 euros, from 1001 gr to 5000 gr is 33.70 euros and over 5000 gr is 48.60 euros. 2 The fee for the examination report with Chemical Analysis is 35€(thirty and five euros) Article 7 All services performed according to this instruction are paid by the entity through a bank account which are deposited in the Consolidated Budget of the Republic of	Član 6 Plaćanje za izveštaj preliminarnog ispitivanja 1. Nakon preliminarne i hemijske analize, dotična jedinica sačinjava izveštaj o rezultatima, sadržaju i količini predmeta od dragocenih metala, koji treba da budu u vrednosti, za predmete od 0 do 1000 gr je 18,90 evra, od 1001 gr do 5000 gr je 33,70 evra i preko 5000 gr je 48,60 evra. 2 Plaćanje za izveštaj o ispitivanju sa hemijskom analizom iznosi 35€(tridest pet evra) Član 7 Sve usluge izvršene prema ovom Uputstvu se plaćaju od strane subjekta preko bankovnog računa koji se uplaćuju u Konsolidovani Budžet Republike Kosovo.
--	--	--



Kosovës. Neni 8 Shtojcat Shtojca 1, numri i mostrave është pjesë përbërëse e këtij Udhëzimi Administrativ. Neni 9 Dispozitat Shfuqizuese Me hyrjen në fuqi të këtij Udhëzimi Administrativ shfuqizohet Udhëzimi Administrativ Nr. 05/2013 “Për Lartësinë dhe Mënyrën e Pagesës për Ekzaminimi dhe shënjimin e punimeve nga metalet e çmuara Neni 10 Hyrja në fuqi Ky udhëzim Administrativ hyn në fuqi shtatë (7) ditë pas publikimit në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës.	Kosovo. Article 8 Annexes Annex1, the number of samples is an integral part of the Administrative Instruction. Article 9 Repealing Provisions Upon the entry into force of this Administrative Instruction, the Administrative Instruction No. 05/2013 “ The Amount and Manner of Payment for Examination and Marking of Precious Metal Products Article 10 Entry into force This Administrative Instruction enters into force seven (7) days after publication in the Official Gazette of the Republic of Kosovo.	Član 8 Aneksi Aneks 1, broj uzoraka je sastavni deo Administrativnog Uputstva. Član 9 Ukidajuće odredbe Stupanjem na snagu ovog Administrativnog Uputstva ukida se Administrativna Uputstva br.05/2013 “O Iznosu i načina Isplaćinja Ispitivanje Izrada iz Plemenitog metal” Član 10 Stupanje u snagu Ovo Administrativno Uputstvo stupa na snagu sedam (7) dana od dana objavljivanja u Službenom Listu Republike Kosovo.
--	--	---



Rozeta Hajdari Ministre Prishtinë: 09.08.2022	Rozeta Hajdari Minister Prishtina: 09.08.2022	Rozeta Hajdari Ministarka Priština: 09.08.2022
--	--	---



Shtojca 1

Numri i mostrave që merren për analiz preliminare dhe kimike duhet të merren nga e njejta seri e punimeve prej metaleve të çmuara, të së njëjtës formë, të njejtiti lloj të metalit të çmuara, të së njejtës pastërti dhe të njejtiti përpunues,

Numri i Mostrave

Numri i punimeve për kontrollim	Numri i mostrave të mara për analizë preliminare A	Numri i mostrave të mara për analiz preliminare B	Numri i mostrave të mara për analizë kimike
1	1	1	0ose1
2-8	2	2	1
9-15	2	3	1
16-25	3	5	1
26-50	5	8	1
51-90	5	13	2
91-150	8	20	2
151-280	13	32	2
281-500	20	50	3
501-1200	32	80	3
1201-3200	50	125	4
3201-10000	80	200	4



10001-35000	125	315	5
-------------	-----	-----	---

Annex 1

The number of samples taken for preliminary and chemical analysis must be taken from the same series of works from precious metals, of the same shape, same type of precious metal, of the same fineness.

Number of samples

Number of works for control	Number of samples taken for preliminary analysis A	Number of samples taken for preliminary analysis B	Number of samples taken for chemical analysis
1	1	1	0or1
2-8	2	2	1
9-15	2	3	1
16-25	3	5	1
26-50	5	8	1
51-90	5	13	2
91-150	8	20	2
151-280	13	32	2
281-500	20	50	3



501-1200	32	80	3
1201-3200	50	125	4
3201-10000	80	200	4

Broj uzoraka uzetih za preliminarnu i hemijsku analizu mora biti uzet iz iste serije predmeta od dragocenih metala, istog oblika, iste vrste dragocenog metala, iste čistoće i iste obrade,

Broj Uzorka

Broj predmeta za kontrolu	Broj uzoraka uzetih za preliminarnu analizu A	Broj uzoraka uzetih za preliminarnu analizu B	Broj uzoraka uzetih za hemijsku analizu
1	1	1	0 ili 1
2-8	2	2	1
9-15	2	3	1
16-25	3	5	1
26-50	5	8	1
51-90	5	13	2
91-150	8	20	2
151-280	13	32	2
281-500	20	50	3



501-1200	32	80	3
1201-3200	50	125	4
3201-10000	80	200	4
10001-35000	125	315	5